



Brüssel, den 10. März 2016
(OR. en)

7015/16

Interinstitutionelles Dossier:
2013/0081 (COD)

VOTE 11
INF 40
PUBLIC 12
CODEC 285

VERMERK

- Betr.:
- Abstimmungsergebnis
 - Richtlinie des Europäischen Parlaments und des Rates über die Bedingungen für die Einreise und den Aufenthalt von Drittstaatsangehörigen zu Forschungs- oder Studienzwecken, zur Absolvierung eines Praktikums, zur Teilnahme an einem Freiwilligendienst, Schüleraustauschprogrammen oder Bildungsvorhaben und zur Ausübung einer Au-pair-Tätigkeit (Neufassung) **(Erste Lesung) (GA + E)**
- = Annahme
- a) des Standpunkts des Rates in erster Lesung
 - b) der Begründung des Rates
3455. Tagung des RATES DER EUROPÄISCHEN UNION
(Justiz und Inneres)
10/11. März 2016, Brüssel
-

Das Ergebnis der Abstimmung über den obengenannten Gesetzgebungsakt ist beigelegt.
Bezugsdokument:

6414/16
+ ADD 1
14958/15
+ ADD 1 REV 1

vom AStV (2. Teil) am 2.3.2016 gebilligt

Etwaige Protokollerklärungen und/oder Erklärungen zur Stimmabgabe sind auf der Website des Rates abrufbar:

[Transparenz und Zugang zu Dokumenten](#)



General Secretariat of the Council

Institution: Council of the European Union
 Session: 3455
 Configuration: Justice and Home Affairs
 Item: 2013/0081 (COD) (Document: 14958/15)
 Voting Rule: qualified majority
 Subject: Directive of the European Parliament and of the Council on the conditions of entry and residence of third-country nationals for the purposes of research, studies, training, voluntary service, pupil exchange schemes or educational projects and au pairing (recast)

Vote	Members	Population (%)
Yes	24	98,02%
No	0	0%
Abstain	1	1,08%
Not participating	3	
Total	25	

Sitting date: **10/03/2016**

Final result



Member State	Weighting	Vote
BELGIQUE/BELGIË	2,59	
БЪЛГАРИЯ	1,66	
CESKÁ REPUBLIKA	2,40	
DANMARK		
DEUTSCHLAND	18,69	
EESTI	0,30	
ÉIRE/IRELAND		
ΕΛΛΑΔΑ	2,50	
ESPAÑA	10,70	
FRANCE	15,29	
HRVATSKA	0,97	
ITALIA	14,16	
ΚΥΠΡΟΣ	0,20	
LATVIJA	0,46	

Member State	Weighting	Vote
LIETUVA	0,67	
LUXEMBOURG	0,13	
MAGYARORSZÁG	2,27	
MALTA	0,10	
NEDERLAND	3,95	
ÖSTERREICH	1,98	
POLSKA	8,76	
PORTUGAL	2,39	
ROMÂNIA	4,58	
SLOVENIJA	0,48	
SLOVENSKO	1,25	
SUOMI/FINLAND	1,26	
SVERIGE	2,26	
UNITED KINGDOM		

* When acting on a proposal from the Commission or the High Representative, qualified majority is reached if at least 55 % of members vote in favour (14 MS) accounting for at least 65% of the population

For information: <http://www.consilium.europa.eu/public-vote>